

ԼՈՒՍԱՔԵՐ

Լ Ր Ա Գ Ի Ր

ԱԶԳԱՅԻՆ ԲԱՂԱՔԱԿԱՆ ՏՆՏԵՍԱԿԱՆ ԵՒ ԳՐԱԿԱՆ

ԿԸ ՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԻ ԵՐԵՎԱՆԻ ՀԻՆԳՇԱՐԹԻ ԵՒ ՇԱՐԱԹ ՕՐԵՐԸ



ՀԱՍՏԵ
ՎԱՐՉՈՒԹԻՒՆ ԼՈՒՍԱՔԵՐ ԼՐԱԳՐԻ
ԳԱԶԵՐԷ
Administration du journal arménien
LOUSSAPER
Boîte Postale 868 Le Caire (Egypte)

ԲԱԺՆԵԳԻՆ		
Եղիպտոս Արտասահման		
ՈՂՋ	ՊՐԶ.	ՇԻԿԻՆ
Տարեկան	100	20
Վեցամսեայ	50	10
Եռամսեայ	25	5

ՊԱՅՄԱՆՆԵՐ
Նամակ և դրամ զրկել վարչարարական հասցեին
Ձեռագիրները ետ չեն դարձադրու
Ծանոթացումներու համար մասնաճար պայմաններու
Խմբագրատունը կը գտնուի Մանուկ Փաշա Խալիճ, քրտմանի
գոյն վրայ:

ԲԻԻԶԱՆԴԱԿԱՆ ՆԱՄԱԿԱՆԻ

(Մասնաճար քրտմանի)

Մայրաքաղաքիս լրագրողներուն մէջ շատ անգամ կը կարդայինք անհիմն, կամ խեղաթիւրուած և կամ չափազանցուած լուրեր. երբեմն զուտ կործինք մը կը ներկայացուի իբրեւ իրողութիւն, ու ըլլալիք բան մը կը նկարագրուի իբրեւ եղած լմնցած, երբեմն սատանան հրեշտակի կերպարանքով կը պատկերացուի, շատ անգամ ալ անմեղը լաւ մը կը դատաւարուի (եթէ տկար է): Պարզ և թարմ օրինակ մը տալու համար՝ յիշեցնեմ ձեր քաղաքացի մեծահարուստ Պարոնը, որ մինչեւ փարիզի մէջ ամառային դրօսանքը կը վայելէր ամենայն երջանկութեամբ՝ հոս առօք փառք թաղուեցաւ, պղծական դամբանականը գրուեցաւ, ու իր 10000 ոսկի կտակին համար ազգային բարեբարներու կարգը դատուեցաւ:

Այս տեսակ բաներ շատ պատահելուն համար՝ մեր հասարակութիւնն ալ, որ հասարակ բարակը փնտռելու շատ ժամանակ չունի, և վճիռ արձակելու միշտ պատրաստական է՝ կը կրկնէ սովորական բանաձևը, «Ղազեթա չէ մի, որ գրածը իրաւ է քի»:

Ես քիչ մը ջղային եմ. ասանկ բաներու չեմ հանդուրժեր, ու մինչև որ խնդիր մը տեղն ի տեղը չը ստուգեմ՝ թղթի վրայ չեմ առներ:

Այս նախաբանով՝ կուզեմ արարդարացնել թէ ինչո՞ւ համար խոստմանս համեմատ չպիտի կրնամ այս նամակով պարզել կիլիկիոյ Ս. կաթողիկոսին ու մեր Պատրիարքարանին միջև անցած դարձածներուն դադանքը:

Ուստի անցնիմ Արմաշ: Դպրեմանքին ղեկը վերջապէս տրուեցաւ Տ. Թորգոմ վարդապետին, որ եղիչէ եպիսկոպոսի յանձնարարեալուն է: Բայց այս երիտասարդ վարդապետը փոխ-վանահայր մըն է, չափական տեղեկագիրները Ս. Պատ-

րիարքին ղրկելով հրահանգները պիտի ստանայ Ն. Սրբազանութենէն: Դուք ալ խոստովանեցէք որ Օրմանեան Սրբազան հաղուագիւտ գործունէութեան և կորովի տէր եկեղեցական մըն է: Վարչական բազմաթիւ ու բազմակնճիւռ աշխատութիւններուն մէջ ժամանակ կը գտնէ թաղէ թաղ հասնելու, կիրակիէ կիրակի պատարագելու, հանդէսէ հանդէս նախագահելու, ու իր պերճախօս (երբեմն ալ շատ բարձրաթիւ) լեզուով ժողովուրդը ոգևորելու: Թե՛րեւս դուք զարմացաք լսելով որ մեր Պատրիարքը մինչև այսօր 1700 քառոց խօսած է. մենք չը զարմացանք:

Այդ բոլոր գործերուն վրայ չարթե չարթ հրահանգներ հասցնել Արմաշ՝ մեծ հոգ մը չէ Ս. Պատրիարքին, և եթէ այս կարգադրութիւնը անպատեհութիւններուն իր կողմէ չարեաց փորձադրոյն է նորէն: Արմաշի ապագայ ընծայացուններուն կրթութիւնը բոլորովին յանձնել երիտասարդ վարդապետի մը՝ մեծ աղմուկ պիտի յարուցանէր. միւս կողմէ՝ վաճառման Մանկունի Սրբազանը կամ անոր դպրոցին պատկանող ո՛ր է թունդ պահպանողական մը Արմաշ տեղադրել՝ դրութեան հիմնի վրայ յեղաշրջումը պիտի ըլլար, ուստի Ս. Պատրիարքը, իբրեւ մշտական վանահայր, իր ուսին վրայ առաւ այդ հոգը, և լռեցին ձայները — թէեւ ականջէ ականջ զանգատներ, քրթմնեղիւններ կը շարունակուին միշտ:

Հիմա, որ կողմին է իրաւունքը: Չը կարծէք որ ես պաշտպանեմ Արմաշի ներկայ ուղղութեան, կամ անոր հոգիին: Բայց չեմ ալ համաձայնիր որ սկսուած գործը տարբեր ձեռքերու անցնի:

Հապա ի՞նչ ըսել կուզեմ: Ասոր պատասխանելու համար պիտի փորձեմ վերլուծել հիմնական Արմաշականներու հոգին, և եզրակացութիւնը ներկայացնել յստակ կերպով:

Կը խնդրեմ որ սպասէք:

ԲԻԻԶԱՆԴԱԿԱՆ

Բերք 14/27 Դեկտ. 1904

ԲԱՂԱՔԱԿԱՆ

ՌՈՒՄԻՈՅ ՆԵՐՔԻՆ ՏԱԳՆԱԳԸ

ՊԱՏՄԱԿԱՆ ՆԻՍՏՄԸ

Անցեալ օր հրատարակեցինք Բեկրապուրկէն հեռագիր մը ծանուցանող թէ Յարսքո Սէլուի մէջ կայսեր նախագահութեան տակ մեծ ժողով մը տեղի ունեցած է:

Այդ պատմական ժողովի մասին Բեկրապուրկէն «Մարմէն» լրագրին ղրկուած թղթակցութենէ մը հետեւեալ մանրամասնութիւնները կը քաղենք:

Ռուսիոյ ժողովուրդը տենդոտ անհամբերութեամբ կ'սպասէր Դեկտեմբեր 19ի օրուան, ուր Նիքոլա Բ. Չարը, ըստ ընդհանուր կարծեաց, հանդիսաւոր յայտարարութիւն մը պիտի ուղղէր ժողովուրդին՝ իբր գոհացումը ժողովրդային այն ահագին շարժումին որով, քանի մը ամիսէ ի վեր քաղաքական խիստ կարեւոր բարենորոգումներ կը պահանջուի: Նախարար Բլէվէի սպանութենէն ի վեր աւելի ազատ շունչ մը ոգևորած կը թուէր ռուսական վերին դասակարգը: Ներքին գործոց նախարար իշխան Միլուքի մամուլին մինչև այն ատեն անձամբ եղած ազատութիւն մը տուաւ: Այն ատեն ամէն կողմէ դառն բողոքներու միահաղոյն բարձրանալը տեսնուեցաւ հերոսական ամենէն բազմամասն ազգի մը կողմանէ որ ամենատարրական իրաւունքներէ զրկուած է տակաւին: Ամէն քաղաքացիի համար իր կարծիքը յայտնելու, դրելու, առանց ոստիկանութեան կանխահաճ արտօնութեան տեղափոխուելու, ազատ համարձակ ժողովներ գումարելու իրաւունքը պահանջեցին: «Չեմուղի» անուամբ ճանցուած նահանգային ժողովներու ներկայացուիչները աւելի յառաջ գացին: Ներքին գործոց նախարարին լռին հաւատարմութեամբ հաւաքուած՝ պահանջեցին այդ անհատական իրաւունքներէն զատ, հաւաքական իրաւունքներ, խանութարարէն կայսրութեան ելեւմտական գործառնութիւններուն վերայ ժողովրդին կողմէ հակաշիւթի

դրութիւնը: Վերջապէս Սահմանադրութեան սաղմը:

Ռուս ժողովրդին տհաճութիւնը շատ մեծ եղաւ տեսնելով որ այնքան փափաքով սպասուած յայտարարութիւնը չերեցաւ:

Արդ յայտարարութեան չհրատարակուիլը՝ կայսեր նախագահութեան տակ Դեկտ. 19ին Չարսքո Սէլուի մէջ գումարուած նախարարական ժողովին հետեւանքն եղած է: Թէ ի՞նչ անցած դարձած է այդ պատմական նիստին մէջ, կը յիշենք հոս համառօտիւ:

Այդ նիստին մէջ պիտի որոշուէր կայսերական յայտարարութեան պաշտօնակութիւնը, մանաւանդ ժողովրդային պահանջումներուն հանդէպ միապետութեան բռնելիք ընթացքը: Ժողովին ներկայ էին մեծ գուքսերուն և նախարարներուն մեծագոյն մասը: Այս վերջիններուն մէջ կը գտնուէին օրուան հինգ ախոյեանները. նախարարաց յանձնաժողովին նախագահ՝ Մ. Վիդէ, ներքին գործոց նախարար՝ իշխան Միլուքի, ելեւմտական և արդարութեան նախարարները, և Սինդիկատները: Հանրաժանութ Պ. Բալիէտոնոցէլ:

Այս վերջինը և արդարութեան նախարարը՝ կոմս Մուրաւիլեվ խօսք առնելով երկար ճառ մը արտասանած է, որուն ընդհանուր իմաստը բաւական տարօրինակ է: Մեծն Պետրոսէն ի վեր հրատարակուած Ուրբաղներուն, հրովարտականներուն, հրամանագիրներուն և բոլոր օրինագիրներուն վրայ յենելով աշխատած է ապացուցանել թէ Չարը ըստ օրինի իրաւունք չունի կայսրութեան վարչական ձեւը յեղաշրջելու: Նախարարը այս կերպով ուղած է հաստատել թէ Չարը պարտի պետութեան արդի օրէնքները խղճաւորութեամբ պահպանել, և թէ՛ հիմնական

օրէնքն է բացարձակ միապետութիւնը:

Հետեւաբար Չարը ապօրինութիւն մը և իր պարտուցը զանցառութիւն մը գործած պիտի ըլլայ, եթէ իր յօժար կամօքը Պետութեան խարխիւը փոխէ:

Իշխան Միրզի պատասխանելով այդ առարկութեանց հաստատեց թէ ամէն օր Չարը նոր օրէնքներ կը հրատարակէ, և եթէ արդարութեան նախարարին կարծիքը յաղթանակէր, Չարը տրամաբանօրէն պարտէր ամէն օրէնդրական գործողութենէ հրաժարիլ: Եւ աւելցուց, «ինչիւրը ակադեմական հարցի մը վրայ չէ, այլ օրուան քաղաքական կացութեան հանդէպ ձեռք առնուելիք միջոցներուն վրայ, Բարեգէպ պատճառներ միայն կրնան առաջնորդել Նորին Վեհափառութիւնը: Այժմու կացութիւնը կրնայ առանց վտանգի շարունակուիլ, չեմ կարծեր: Նորին Վեհափառութիւնը պիտի բարեհաճի սա էական հարցը լուծել, այսինքն թէ ս թ ա թ ու ք ո ի ն պաշտպանման անպատեհութիւնները աւելի ծանր են, թէ ինչ ինչ բարենորոգումներու ներմուծման պարագան: Ժամանակօրէն պէս անցադիրներուն ջնջումը, մասնաւոր ազատութիւնը և Զեմադիօններէն ընտրուած ներկայացուցիչներուն կայսերական ժողովին միացումը»:

Չարը խիստ վարանամիտ ելեւ՝ մտական նախարարին տուաւ խօսքը: Այս վերջինը ի մեծ դարմացում ներկաներէն շատերուն՝ ջանաց ցոյց առաւ այն ծայրայեղ գիտարարութիւնը ուր պիտի գտնուէր կառավարութիւնը, եթէ ժողովրդին ներկայացուցիչները արտօնուէին կառավարութեան գրամական գործառնութեանց վրայ վերահսկողութիւն (քանդօլ) ընելու: Պիւտեճի վերահսկողութիւնը վերջ ի վերջոյ կայսեր ազատութիւնը պիտի սահմանափակէր, տէրութեան եկամուտները իր տրամադրութեան տակ ունենալու բացարձակ ազատութիւնը, ասիակ ուրիշ բան չէր նշանակեր, բայց եթէ կայսեր կառքին բարձումը, և դամկավարութեան տիրապետումը:

Մ. Վիդէ ընդամենը չհերքեց իր յաջորդին ըսածները և ցոյց տուաւ որ առանց անտեսական ու քաղաքական ընդարձակ բարենորոգումներու իրաց վիճակին շարունակումը անկարելի էր: Ասոր վրայ ժողովը ողբերգական երեւոյթ մ'առաւ:

Եւ ահա Ս. Սինդիկ Պրոխորով, Ալեքսանդր Գ. Կոյսեր յետագիմական և աններող դրութեան հեղինակը և ներկայ Չարին գաստիաբակը՝ Պ. Բապիւտեմէյեւ, կորովալից կերպով օգնութեան փութաց Մուրավիէվի և Քօբօլզովի Յիշեցուց թէ Չարը ոչ թէ միայն կայսր է, այլ Օրթոտոքս Եկեղեցւոյն պետը, և թէ իր պարտականութեանը մասին չէ թէ քաղաքական նկատումներէ միայն, այլ մանաւանդ կրօնական օրտոնումներէ պէտք է ներշնչուած ըլլայ: Արդ եթէ Չարը հրաժարէր միապետական իշխանութենէ՝ ազգին կողմէն ներկայացուցիչներ ընդունելու համար, մի-

թէ Եկեղեցին անդուխ չպիտի մտար, եւ որովհետեւ Եկեղեցին Աստուածային իշխանութեան վրայ հիմնուած է, երբ Չարը իր իշխանութեան մէկ մասէն հարժարէր, Եկեղեցին ալ իր ազդեցութիւնը չպիտի կորսնցնէր: Միթէ կրօնական զգացումը չպիտի թուինար և բարոյականի միակ ազդելը եղող կրօնքին հետ եւս ժողովրդին բարոյական խղճմունքն ալ չը պիտի անհետանար: Այն ատեն Ռուս ժողովուրդը նորէն բարձրագոյնութեան և մեղաց մէջ պիտի իյնար: Ասկէ զատ արդի Գահաճայապետ-Կայսրը իր իշխանութիւնը իր նախնիներէն և աստուածային շնորհօքն ստացած է, ուրեմն ոճիր մը պիտի ըլլայ ի վերուստ եղած որոշումներու դէմ ելլել: Յետոյ յաջորդներուն առջեւ ինչպէս արդարացին Աստուածային և յաշտեանական հիմնադրութեան մը լեզու՝ անցաւ որ գիտարարութեանց ազդեցութեամբ Գերագոյն միապետը պարտական է կրօնքին և բարոյականին պաշտպան կանգնիլ, պարտի իր յաջորդներուն յանձնել այդ երկնապարհէ ժառանգութիւնը՝ առանց խաթարելու և նսեմացնելու զայն ամբարիշտ ձգտումներու ազդեցութեամբը:

Այն ատեն Մ. Վիթէ, որուն կոչտ ազատախօսութիւնը առակի կարգ անցած է, սա բանի մը բառով փոխանակեց:

«Եթէ հրապարակութիւն վեհապետը իր յօժար կամօքը հիմնական բարենորոգումներ ընելու օրէնսդրապէս անկարող է, ժողովրդեան մէկ մասը պիտի մտածէ թէ այդ պարագային բանութեամբ կարելի պիտի ըլլայ ստանալ զանօք: Ատիկա ճշմարիտ կոչմը պիտի ըլլայ յեղափոխութեան»:

Չարը կարծիք մը չյայտնեց բընաւ: Եւ աւելի վարանամիտ քան երբեք՝ նկատը փակեց և կայսերական յայտարարութեան մասին անգամ մ'ալ չխօսեցաւ (*):

(*) Վերջէն հասած հեռագիրներէն ինչպէս որ տեսնուեցաւ, Չարը հանց յայտարարութիւն մը, որով ինչ ինչ բարեփոխութիւններ ընել կը խոստանայ:

Խ. Խ.

ԹՈՒՐԻՒՄ

Սեանիկէն կը ծանուցուի թէ Թուրք իշխանութիւնը բռնած են Յոյն հիւպատոսէն ուրիշ հիւպատոսի մը ուղղուած նամակը որուն մէջ հրահանգներ կը տրուին Յոյն ապստամբներուն մասին և կը յանձարարուի անոնց այսուհետեւ Քաթթօրիայի, Մանասթրիի, Սեւանիի և Մօկլէայի մետրոպոլիտներուն զինել: Զրոյց կը շրջի թէ Գուրը պատրիարքէն այդ չորս եկեղեցականներուն պաշտօնանկ ըլլալը պահանջած է:

— Պատերազմական նախարարութիւնը օգնադօրք գրկած է Մանաս, որուն կ'ըստ պառնան ապստամբ Արաբները:

— Զօրավար Նասրը բաշա Պուխ մեկնած է: Այս յանկարծական մեկնումը նկատուի կուտայ թէ անհամաձայնութիւն մը կայ զպալմի միջոցներուն գործադրութեան մասին:

— Անցեալ երեքշաբթի Օշանի միտիւրը 15 զինուորի ընկերութեամբ որոնք Հա-

սան հարիւրապետի հրամանատարութեան տակ էին, Լուսինցա կերթար հոն տեղի զինուորական պահականոցներուն ռազմամթերքը և ուտեստ տանելու, երբ յանկարծակի եկաւ Պուլկար ապստամբները կողմէն: 9 զինուոր և 1 սպայ սպաննուած են: Միւտիւրը ծանրապէս վիրաւորուած է, միւս 6 զինուորները զենքից եղած են:

— Արաբիոյ ապստամբ ցեղերը Սա-նաս կը պաշարեն և բոլոր կեղերնի հետ հաղորդակցութեան գծերը կը կտրեն:

ԼԱՀԷՅԻ ՆՈՐ ՎԵՀԱՅՈՂՈՎԸ

Մամուլին յանձնուած է հրատարակութեան Լահէյի գաշնադիրը ստորագրող տէրութիւններուն ուղղեալ Ամերիկայի Միացեալ Նահանգաց քարտուղարին շնորհակցութեան, որով խաղաղութեան երկրորդ վեհաժողով մը գումարելու առաջարկը դեռ պահատանց կողմանէ ընդունուած ըլլալը կ'իմացնէ:

Շրայրագոյն Արեւելքի մէջ ներկայ պատերազմին տեւողութեանը միջոցին այդ վեհաժողովին միանալու մասին Ռուսիոյ մերժումը խորապէս ցաւ կը պատճառէ, վասն զի մտադրուած ժողովը յետաձգելու հանգամանքն ունի: Բայց ծանուցադիրը (նօթա) եղած պատճառաբանութիւններուն բանաւոր ըլլալը կը խոստովանի:

ՍԻՕՆԱԿԱՆՆԵՐԸ ԱՓՐԻԿԷԻ ՄԷՉ

Կը ծանուցուի թէ հրամանատար Կիպրիս Լոնտոնէն մեկնած է Մեծն Բրիտանիոյ զաղթաւարներէն արեւելեան Ափրիկէ երթալու համար: Պիտի քննէ թէ Սիօնականներուն տրուած առանձնաշնորհումին պայմանները սպիտակամորթներէ ի գործ դրուած հողագործութեան կրնան յարմարիլ, ինչպէս նաեւ այդ առանձնաշնորհումին սահմանները որոշելու մասին առաջարկներ պիտի նշանակէ:

Յանձնախումբը՝ որուն կը նախագահէ Կիպրիս՝ Ապրիլի սկիզբը պիտի վերադառնայ, որպէս զի Սիօնական յառաջիկայ համաժողովը անոր տեղեկագրին վրայ ծանօթութիւն ունենայ:

Մ. Ժ. Չէմպլէն ինքն էր որ Հարաւային Ափրիկէ ըրած ճամբորդութենէն վերադարձին Սիօնական ընկերութիւններուն առաջարկեց Ուկանտայի հողերը՝ հոն տեղաւորելու համար Բրիտանիոյ զերիշխանութեան տակ ինքնօրէն գաղթականութիւններ:

Անգլիոյ այդ առաջարկը Սիօնական Համաժողովին կողմանէ վերջնականապէս ընդունուած չէր, հանդէպ Արեւելեան Եւրոպայի կրօնասէր Հրեաներուն ընդդիմութեան, որով միայն Երուսաղէմ գաղթելը յանձն կ'առնէ: Որոշուեցաւ Արեւելեան Ափրիկէ զրկել Գաննի Գանձախումբ մը որուն առաջնորդութիւնը յանձնուած է հրամանատար Կիպրիսի:

ԱԶԳԱՅԻՆ ԼՈՒՐԵՐ

Հաճոյքով կը հաղորդենք որ Վսեմ Պօզոս բաշա Նուպար 300 ոսկի նուիրած է Գահիրէի հայ աղքատներուն, պայմանով որ գումարը աշխատասէր չքաւորներու համար իրեն զրամադուի գործածուի: Ինչպէս կը յիշուի՝ Օր. Ինճի տ'Ապրօ միւսնոյն պայմաններով ազգին աղքատներուն

թողած է իրեն 16 ոսկի պետական ամսաթուղի:

— Կ. Պոլսոյ մէջ վախճաններ է Տիար Թորոս Բարադամեան, սեղանաւոր, որ Վերջերս ձեռնարկած էր 1500-2000 ոսկի ծախքով նորոգել տալու Խասգիւղի Ս. Ներսէսեան վարժարանը: Նորոգութեան գործը պիտի շարունակուի հանգուցեալին թողած գումարով:

— Սպերի դաւառէն (Կարնոյ վիճակ) Թղթակից մը Բիւզանդիոնի կը հաղորդէ տեղւոյն գիւղական զարոցներուն յետադէմ և կարօտ վիճակը:

— Երեսիոյ Առաջնորդը հացկերոյթով պատուեր է Բրդական Միւլի աշիւթին ցեղապետը Իպրահիմ փաշան:

— Տ. Գէորգ վարդապետ Աւանեան Կիլիկիոյ Հիւանիմանուր թեմին զարոցական և վարչական գործերը կարգադրելու սկսած է:

— Կը տեղեկանանք որ քաղաքիս Լսարան-Ընթերցատուն ընկերութիւնը իր վերջին մէկ Բնդ. Ժողովոյ գումարումով ընտրած է նոր Գործադիր վարչութիւն մը հետեւեալ անդամներէ, — Տ. Տ. Միհրան Աղաբեան՝ Աստուպետ, Տիգրան Հաճընլեան՝ Փոխ-Աստուպետ, Տիգրան Պէյրեան՝ Գանձապետ, Կարապետ Երզնկացեան՝ Հաշուակալ:

Կը սիրենք յուսալ որ առիթը պիտի ունենանք այս էջերուն մէջ արձանագրելու այս նոր վարչութեան գործունէութեան արդիւնքը, որ զխաւարաբար պիտի կայանայ ընթերցատան վալը փոխելու, թերթերը ամբողջանելու և երեկոյթներ սարքելու մէջ:

— Քաղաքիս Աղքատախնամ ընկերութիւնը ստացած է հետեւեալ նուէրները: Նոր տարւոյ և Ս. Ննդեան այցելութիւններէն և այցաքարտ զրկելէ ազատ մնալու համար՝

Տեարք	722 ողջ
Դէորդ Կ. Թօփալեանէ	20
Յակոբ Օհանեանէ	20
Սարգիս Մամառեանէ	40

Հանգուցեալ Տիար Միհրան Ասքանաղի յուղարկաւորութեան առթիւ փոխան ծաղիկփունջի՝

Տիար Յակոբ Օհանեանէ 20 Փրանք:

Հանգուցեալ Տիգրան Նարգուհի Կ. Շահօզեանի յուղարկաւորութեան առթիւ փոխան ծաղիկփունջի՝

Տիար Արտաշէս Յօւսէփեանէ 40 722 ողջ:

Է. ՅՈՒՅԱԿ

Հանգանակութեան ի նպաստ Մուշի և Սասունի արկածեղոց:

Եւ. 722 ողջ

Փոխադրեալ գումար 15997,—

Տեարք	
Գրիգոր Գրմբեան	100
Ստեփան Իրիքեան	100
Երուսեմ Աւագեան	97,50
Յակոբ Ժիւղմէճեան	97,50
Արմենակ Էշնայեան	97,50
Մինաս Յակոբեան	97,50
Միհրան Գոսապեան	97,50
Յովհաննէս Եւդուպեան	97,50
Եղարթ Գալըպեան	97,50

16879,50

ՀԱՆՐԱՊԵՏ

Տ. ՂԵՐՈՆԻ ԵՊ. ՇԻՇՄԱՆԵԱՆԻ

Ամսաթիվ 25-ին Երևանի մարզի մեջ լինելու է Տ. Ղերոնի Եպիսկոպոս Երևանի 62 տարեկան:

Հանդուգն Սրբազանը դործոն և պեր- ջանքով և կենդանական համարում է:

Կոստանդնուպոլիսի միջոցով Կարմիր խորհուրդի և Կարմիր խորհուրդի անդամ Ս. Ղերոնի Եպիսկոպոսի համարում է:

Կարմիր խորհուրդի անդամ Ս. Ղերոնի Եպիսկոպոսի համարում է:

ՀԱՆՐԱՊԵՏԻ ԿԱՐԺՈՒՄ

ՄԱՅԻ ԱՅՈՒՆԻ ՆԻՍԻՍԻԱՆԻ ՎԻՃԱԿԸ

Լուսաբերի Տրդ թիվ 1-ին մեջ Արթ. Տ. Արթուրյանը Նաղդյանի այս նիստին վրայ հը- րադարձում է:

Այն ժամանակ երբ անցավ, և մինչև հիմա չէ լուսաբերը գործնական պատասխան մը Տե- ր և օր առաջարկում խնդրոյն, որ պետք էր մեծ կարևորություն ստանար:

Ս. Երվանդյանը մեր ազգին ամենին նու- իրական կնքում է. անոր մասին մեր ան- տարբերությունը կը ցուցնե որ մենք խոսելու միայն վարժուած ենք:

Իրաւ է որ ուրիշ տեղերէ ալ անպակաս են գիտմանը, բայց եթէ մեր Մայր Աթո- ղին նիստական վիճակը այնքան անձուկ է՝ պէտք է որ մասնաւոր նուէր մը ալ յատկա- ցենք անոր օգնութեան, նաեւ Եկեղեցւոյ մէջ յատուկ Գանձանակ հաստատենք Ս. Երվա- ճին անունով:

ԸՆԹԵՐՅՈՂ, ՄԸ

ԱՌԱՋԱՐԿ ՄԸ

Լուսաբերի Սրդ թիվ 1-ին մէջ Երվանդյանի կործինը, խորագրին տակ փոքրիկ բայց կա- ռէր գրութիւն մը կար, որուն մէջ յորդէին նախագիտը մատնանիլը ըրած էր չափազան- անաւերում համար գիշերային դաստիարակ- ի պէտքը:

ԹԵՐԹՈՆ ԼՈՒՍԱԲԵՐԻ

ՋԵՆԻՍԱՅԻ ԳԱՂՏՆԻՔԸ

ՊԱՏՄԱԿԱՆ ՎԻՊԱԿ

ԺԲ

Վասիլ և Երեք ընկերները փողոց նետուեցան հրազենի զննականքով պէ- ր:

Չելիխան իրենցմէ բազորդ ժամ ա- ռաջ մեկնած էր. չէին գիտէր թէ ո՞ր փո- ղացին պիտի երթար Միջնաբերդ, բայց մտածելու ալ ժամանակ չը կար, և իրենք սպասելու դադարելու վիճակի մէջ չէին, որքանին չէին կրնար զսպել, կը նմանե- ին ձիարաւի ելած յովատակներու որ ան- համբեր կը խնջեն ու խթանին կ'սպասեն:

— Է՛ս գեհն, տղա՛ք, ըսաւ Վասիլ, ու երեսը դարձուց գէպի խալիճի ճամբան: Պէտք է ըսել որ մեր լեռնայինները լաւ չէին գիտեր Գահիրէի փողոցները, միայն թէ իրենց մէջն էր այն ընկերը որ քանի մը օր առաջ ցորեկ աչքով Միջնաբերդի ճամբա- ները սերտեր էր, աշուղի պաշտօնը կա- տարելու, ինչպէս կը յիշէ:

Գացին ու գացին, կրակի պէս քա- լելով—ինչպէս կ'ըսեն— առանց հասնելու լայն պողոտային: Մութ փողոցներուն մէջ մոլորուեցան, միևնոյն տեղը երկու երեք անգամ վերադարձան ու այս ձախորդու- թիւներու վրայ աւելցաւ ոտքերու դժու- րանք մը: Կ'ենթադրէին որ գիշերասպա- ղորքերը կուգան:

— Տղա՛ք, ետ դարձէք հրամայեց

Իրապէս ցուտը է որ Գահիրէի պէս բազմաշաղկապ ինքնին մը մէջ չունին գիշերային դաստիարակ մը: Մինչ աւելի քիչ հայերէ բաղկա- ցած գաղթականները զուրկ չեն անկէ: Օրինա- կի համար, Աղեքսանդրիան ունի Տիգրան Նը- կաթ միութեան լսարանը, ուր ոչ միայն շատ անգամ հաւաքուի լսարանը, ուր ոչ միայն շատ անգամ հաւաքուի լսարանը, ուր ոչ միայն շատ անգամ հաւաքուի լսարանը:

Պիտի ուղէի առաջարկել Գահիրէի Լու- րան Ընթերցատան արդէ Պատ. Վարդու- ճան որ բարեհաճէր գիշերային դաստիարակութիւն- ներ հաստատելու: Աներկբայ եմորեն պակիր մեր մէջ զարգացած անձեր որ անձնու իրարար- դաստիարակութեան գիտողութիւն ընդունելու դասունին լսարանի արդի տեղւոյն նկատմամբ բայց եթէ գործը կանաւաւորուէր շարունա- կուի անկարելի չէ մօտ ժամանակ մը աւելի յարմար վայր մը վարձել:

Գ. Կ. ՏԱՄԿԱՃԱՆ

ՏԵՂԱԿԱՆ

Պ. Միւնիէ. — Ծանօթ հայասեր Պ. Ժիւլ Միւնիէ տեղական «Բիրամիտ» ֆրանսերէն օրաթերթին խմբագրութեան կոչուած է:

Թղթատար. — Յառաջիկայ ամիսին սկսեալ Ռուսական ընկերութիւնը իր գը- ծին վրայ պիտի աւելցնէ երկու չոգենաւեր եւս, որոնք Ալեքսանդրիա-Ճենովա-Մե- սինա գծին վրայ շրջան պիտի ընեն:

Ուխտաւորները. — Նախարարաց Ժո- ղովը իր վերջին նիստին մէջ վաւերացուեց ներքին գործոց նախարարութեան առաջար- կը Եգիպտացի ուխտաւորներուն հետեւող զինուորական ջոկատը կրկնապատկելու հա- մար:

«Սուէրի նոր ջրանցքը». — «Տէյի Բրոնիք» կըսէ թէ Լոստոնի և Լիւրբու- լի մէջ շատ կը խօսուի Սուէրի նոր ջր- անցքի մը ծրագրին վրայ որ յղացուած

Վասիլ, թէ ուրիշ (պատահի) որ չափու- չները հասնին՝ իսկի բնաւ պակցուն (պա- տասխան) մի տաք. թէ կովի պիտի հանաք համբերեցէ ինչու որ ես ըստեմ: Ու գէպի ետ կ'ծիրը զննելով՝ անհե- տացան նեղ փողոցներու մէջ:

Արդեօք եկողները չափուցներ էին. ու անոց ետեւն ինկան, հաւածեցին — չը հասկցուեցաւ, միայն՝ եթէ խնդիրը ոտ- նարշաւի մնար՝ Եգիպտոսի հողին վրայ մեծցած ոչ մէկ մարդու գործն էր մրցիլ մեր ձկնորդներուն հետ:

Անոնք օձիքնին ազատեցին աւելորդ փորձանքէ մը, սակայն իրենց ոլորաստոյտ վաղեքեր և մոլորութիւնը բաւական տեղ հեռացուցած էին զիրենք իրենց նպատա- կակէտէն: Աշուղը, որ ճամբաները միւս- ներէն աւելի գիտնալու էր՝ և այդ մասին ցուցած ապկարութիւնը կ'ըզգար՝ մէկէն խզեց լուսնիւնը, ընկերներուն փոփախով:

— Հայ, հիմա ճամբան սպիկի տըրստեցաւ (բոլորովին շտկուեցաւ). — Թըւ- նեք զիմացի գեհը, ու ըզորդ բռնեք խալիճի ճամբան:

Այն տեղուանքը ջուրին վրայ բաց էր: Կամուրջի տեղ երկնցած գերանի մը վրայէն իրարու ետեւ ոտտոտելով չորս ընկերները գիմացի կողմը անցան:

Հոն, Տարապ է Կինէնայի այդ կէտին վրայ կանգ առնելու հարկադրուած էին: Թանձր մթնոթեան և խոր լուսնեան մէջ թաղին նեղ փողոցները, օձաւոյտ ճամ- բաները և կամարակապ անցքերը՝ մանա- ւանդ օտարականներու համար, լարերին- ւանդ օտարականներու համար, լարերին-

է մէկ քանի դրամատներէ: Այս ևն- նարկին ամենէն կարեւոր անգամներէն մե- կը յայտարարած է թէ ջրանցքին գիծը արդէն ընտրուած է և տեղագրական աշխատութիւնները աւարտած են: Եգիպ- տական կառավարութիւնն արտօնութիւն ստանալու համար բանակցութիւններն ալ սկսուած են: Մեծ ձեռնարկներու տուն մը պատրաստ է պեղումը ստանձնելու:

Նոր ջրանցքի մը բացումը որոշուած է Սուէրի արդի ընկերութեան տարապայ- ման տուրքերէն ազատուելու համար: Անգ- լիոյ նաւարկութեան սենեակը առկա առաջ Սուէրի ջրանցքի ընկերութեան նախագահ իշխան Տ'Արէնպէրկի ուշադրութիւնը հը- րաւիրած էր: Ֆէրդինան Տը Լէսթըի այն խոստմանը վրայ որ եթէ ընկերութեան շահաբաժինը հարիւրին 25ը անցնէր, իւ- րաքանչիւր թօնոյի համար անցքի տուր- քէն 5 ֆրանք պիտի զեղջուէր, սակայն իշխանը պատասխանած է թէ բացարձա- կապէս կը մերժէ այդ խնդրոյն վրայ խօ- սակցիլ:

Ծրագրուած ջրանցքին ճամբան, մէկ ծովէն միւսը Տ'Արէնպէրկի հեռաւորութիւն ունի: Աշխատութիւնները 5 տարի պիտի տևեն, իսկ ծախքը 5-7 միլիոն Անգլիական ֆունտ պիտի ըլլայ:

Այս հսկայ ծրագրին մասին «Սթան- տարտ» կիմանայ թէ այդ տեսակ ձեռ- նարկ մը ոչ Անգլիական ոչ ալ Եգիպտա- կան կառավարութեանց հաւանութիւնը կը տանայ, հետեւեալ որքան որ ալ խոշոր դրամագումներ տրամադրելի ըլլան, ան- կարելի է որ այդպիսի ծրագիր մը իրա- կանանայ:

Թոսի մը տպաւորութիւնը կը թողնէ: Ասկէ զատ՝ մտածելիք մը կար: Եթէ ամենքը միևնոյն ճանքան բռնէին՝ Չելիխա- յին հասնելու հաւանականութիւնը շատ կը պակսէր, եթէ իրարմէ զատուէին՝ վտան- գի մը պահուն ինչպէս պիտի միանային: Որոշում մը տալու դժուարութիւնը շուտ վերջացաւ սակայն:

— Հուսէք, տղա՛ք, փոփոսաց Վասիլ, մեծ է զօրութիւնն Քրիստոսի, մտիկ այ- նեք չ'նկոցը:

— Մեհնիմ Լուսաբերի լուս հա- ւատքին յարեց Աշուղը, ոտքին բթմամտ- ներուն վրայ կէս թիզ բարձրանալով ու ձեռքերը երկու ականջներուն ետին բռնելով: Վասիլ՝ մեկէն գետին փռուեցաւ երե- սին ի վաթ, ու աջ ականջը հողին փակ- ցուց մտիկ ընելու:

— Տղաք, ըսաւ երկու վայրկեանէն ոտքի ցատկելով, Տէրն միայն գիտէ, թախ- մին կու այնեմ մարդսպնութիւն կայ: Սուրբ Սարգիս հասնի մեր ախակիւն: Թըտարով (զգուշութեամբ) վաղեցէք. հայնց լինի որ ախակեան ուժ այնօղ, քաշան տուօղ (չար- չարող) տեսնէք: Թուրքը քաշեցէք. ապա թէ ըզորդ մարդիկ լինին՝ ի պահ կեցէք: Մեր լեռնայիններուն ցնծութիւնը ան- սահման էր. կոխի ձայն լսեցին, արիւնի հոտ առին: Երեսնին խաչակնքելով, ու ամեն մէկը մէկ սուրբի պաշտպանութիւնը ապահովելով վաղեցին: Վաղեցին, բայց ուր կերթային: Մեղք որ ճանքաներուն անտեղեկ էին, որովհետեւ երբ ծուռումուռ փողոցներէն անցան ու առաջուան աղմու-

ՀԵՌԱԳՐԱԿԱՆ ԼՈՒՐԵՐ ԲՈՐԴ ԱՐԹՈՒՐԸ ԱՆՁՆԱՏՈՒՐ ԿԸԼԼԱՅ

Հոռմ, 2 Յունի. Լուր մը տար- ածուած է թէ Բորդ Արթուր անձն- նատուր եղած է շատ պատուաւոր պայմաններով:

Թօքիօ, 2 Յունի. Կը կարծուի որ թշնամութիւնք այսօր դադարեցան ի Բորդ Արթուր: Ռուսական և ճա- բոնական սպայակոյտներուն պետե- ը կէս օրին պիտի համախմբուին ի Շու- շի-սինկ, անձնատուութեան պայմաններուն վրայ խորհրդակցելու համար: Ջօրավար Շիթօսէլ գրած է Ջօրավար Նօճիին՝ իմացնելու հա- մար թէ ասկէ վերջը որեւէ գի- մարութիւն անօգուտ կը թուի իրեն: Միջատուն հեռագիր մը ուղ- դած է Ջօրավար Նօճիին՝ գովելով Ջօրավար Շիթօսէլի բաշարտու- թիւնը, և հրամայելով որ ամեն զինուորական պատիւները ընծայ- եցին անոր:

Չէֆու, 2 Յունի. Ճարտական երկու մեծ խորտակիչ նաւեր մտան այս նաւահանգիստը:

Չէֆու, 2 Յունի. Ռուսական չորս խորտակիչներ և մէկ չոգեմա- կոյիկ մտան նաւահանգիստը, և գրու- թիւներու հակ մը ցամաք հանեցին:

(Վերջին պահուն եկած հեռա- գրէ մը կը հասկցուի որ Ճարտի պայմանները ընդունուած են. և ծո- վաբերդը անձնատուր պիտի ըլլայ):

Իկն տեղի մօտեցան՝ իրենք զիրենք գտան նորէն խալիճի եզերքը: Այնպիսի կեղծա- կան տեղ մը, ուր զինուորական պահա- նոցներ ալ կային՝ ամեն եղեռնադործի տրուած չէր մարդ մեղքնել ու ձեռք չա- նիլ. բայց իրողութիւնն այն է որ մինչ մեր լեռնայինները աչքերնին տաքցած դեռ սրնթիաց կտրուէին: Աշուղին ոտքը բանի մը կառնեցաւ ու ինքը գետին ինկաւ, զու- խը անկիւնաքարին զարնելով: Աշուղն չ մարմին մը կար հոն:

— Տղաք, հօս հայեցէք, սա մեռելին հայեցէք, ըսաւ Աշուղը, կէս մը ուշաթափ:

— Ի՛նչ պակեցար, կնիկ արմատ, ինայ մարդը բռնեցէք, գոչեց Վասիլ, ու ինչ կողմ վազելով:

— Թուրով շարնեցէք, պողաց ընկե- րէն երրորդ մը:

Այս իրարանցումով ասոնք ինկան երեք անձանութներու ետեւ, որոնք յանկարծ մութին մէջ տեսնուած, և իրարմէ բաւա- կան հեռու միևնոյն ուղղութեամբ փախչե- լու սկսած էին:

Թեքու հինգ վայրկեան վազե- ր անընդհատ, երբ անձանութները մէկէն անհետացան խոր փողոցի մը մէջ:

— Տղաք, Աշուղը ուր է, կանչեց Վասիլ:

Ոչ մէկերէն չէր զգացած որ Աշու- ղը բացակայ է: Անիկա զրկուած էր անձա- նօթները հաւածելու հանգքէն, բայց տե- սէք թէ ինչ՞ը վերապահուած էին իրեն:

(Շարունակելի)

Հ. ԻՒԹԻԻՃԵԱՆ ԵՒ ԸՆԿ.

ԱՍԵՐԻԿԵԱՆ ԼՈՒՍԱՆԿԱՐԶԱՏՈՒՆ

ԳԱՄԵԼ ՓՈՂՈՑ ԹԻԻ 1, ԷՁՊԵՐԻԷ
ԳԱՅԵՇԻՇԵՐ ՎՐԱՑ

Լուսանկարչության բոլոր ճիւղերը մասնավորապէս ուսումնասիրած ըլլալով յԱմերիկա՝ այժմ հաստատուած է քաղաքս:

Մեծ խնամքով կը պատրաստէ ամեն տեսակ պատկերներ՝ փայլուն և անփայլ (glacée et mate):

Նոյնպէս կը շինէ պատկերներ Յալանկարչութիւն վրայ, Գունաւոր և Մանրանկար պատկերներ (miniature) պոչի և կոճակներու համար:

Լուսանկարներ կը մեծցնէ ձեռքով և մեքենայով, (Agrandissement):

Լուսանկարչական գործիքները և պիտոյքները, որ ուղղակի Ամերիկայէն բերած է, արհեստին ամենավերջին կատարելագործութեանց համաժամ շինուած են, և որոց նմանը հաղուագիւտ է այս երկրին մէջ:

Թաճախորդները գոհացնելու համար ո՛ր և է ջանք չը խնայուիր: Նկարչատունը բաց է առաւօտեան ժամը 3էն մինչև երեկոյեան ժամը 6:

ԳԻՆԵՐԸ ԶԱՓԱՒՈՐ

L. KRAMER & Co
Le Caire, Mousky.

Լ. ԳՐԱՄԵՐ ԵՒ ԸՆԿ.

ՀԱՅԹԱՅԹԻՉՔ Ն. Բ. ԽՏԻՎԻՆ
ԳԱՀԻՐԷ, ՄՈՒՍԻՐԻ

Ժամացոյցներ, Գոհարեղէններ, Արծաթեղէններ, և Տեսողական գործիքներ:

«Լճիկ», «Թափան», «Տոնկոյտ», «Խարթում», և այլ մեծահամբաւ ժամացոյցներու:

ԸՆԴՀ. ՆԵՐԿԱՅԱՑՈՒՑԻՉ

Եղիպտոսի, Սուտանի, Հապէշիտանի, և Պաղեստինի համար:

Գահիրէի ամենէն նորաձեւ Գոհարեղէններու Մեծ Գործարանը:

ԳԻՆԵՐԸ ԽԻՍՏ ԶԱՓԱՒՈՐ ԵՒ ԱՆՄՐՅԵԼԻ

ՄԻՆԿԸՐ

The SINGER Manufacturing Co.

Աշխարհի ամենէն նշանաւոր ԿԱՐԻ ԼՁԵՌԱԳՈՐԾԻՄ ՄԵՔԵՆԱՆԵՐ պատրաստող ընկերութիւնը:

Կեդրոնատեղին Գահիրէ Պաղա- քի փողոց:

Գաֆէ տը Լա Պալատի կից:

ՀԱՅԹԱՅԹԻՉ

Ն. Բ. ԽՏԻՎԻՆ

Նոր Տարւոյ. Կաղանդի և Ծը- նունդի տաթիւ ամենէն յարմար և յարգի նաւերը որ կարելի է տալ ճիշտով մը կամ Օրէնդի մը՝ ՍԻՆԿԸՐ տան կարի և ասեղնագործի մեքենաներն են:

Այս տաթիւ, Սինկըր ընկերու- թիւնը բերել տուած է նաեւ մասնա-ւոր կարի մեքենաները չիւր կահ կա- րասեաց ձևով, որոնք իրենց ձոխու- թեան և գիններու զանազանութեամբ գիւրամատչելի են հարուստ, ինչպէս նաեւ համեստ քանակներու:

Բոլոր մեքենաները երաշխաւոր- ւալ են:

Զրի դասեր և նորոգութիւններ, Ատիթէն օգտուեցէք:

ԱԼՊՈՍ

ԱՐԵՒԵԼԵԱՆ ՆԿԱՐՆԵՐՈՒ

12 Մօտէններ ճոխապէս կազմուած, Պատրաստեց ՍՈՓՈՆ ՊԷԶԻՐՃԵԱՆ

Կը ծախուի Հ. ԻՒԹԻԻՃԵԱՆ և ԸՆԿ. Նկարչատունը:

Ամեն գնողներուն կէս տուղէն լուսանկարը ձրի պիտի հանուի:

ԳԱՄԵԼ ՓՈՂՈՑ ԹԻԻ 1
Գաֆէ Շիշի վրայ

ՎԱՃԱՌԱԿԱՆԱՄՆ ՏՈՒՆ

ՃԻՎԱՆԵԱՆ

ՊԷՅՆ-ԷԼ-ՍՈՒՐԷՅՆ
ՖՈՒՆԵՐՈՒՆ ԳՈԼԵՃԻՆ ԴԻՄԱՑ

ԳԱՀԻՐԷ

ՄԱՍՆԱՌՈՐ ՃԻՎ, ԸՄՊԵԼԻՐԵՐՈՒ

Ընդհանուր ներկայացուցիչ հե- տեալ Ֆրանսական տուններու:

Ա. — Ժօզէֆ Էլմուսնօ և Ընկ.

Ամենալաւ տեսակ Գօնեաք:

Բ. — Լ. Պէղակիւ և Ընկ. Պօստօ Ֆրանսական գինի ամեն տեսակէ:

Գ. — Կառնիէ և Շըվալիէ, Մէօր- սօլթ:

Պուրկոնելի ամենալաւ գինի:

Հարսանեաց և խնջոյքներու հա- մար պէտք եղած ամէն տեսակ ըմ- պիւրներ կը հայթայթուին չափաւոր գներով:

ՏՕԳԹ. Ի. ՏԷՄԻՐՃԵԱՆ

ԱՏԱՄՆԱՐՈՅԺ

ՇԱՐԱ ՔԱՄԵԼ, ԹԻԻ 3, ՇԵՓԸՐՏՍ ԶՕԹԵԼԻ ԴԻՄԱՑԸ

ՄԱՍՆԱՃԻՂ, յԱՍԻՐԻԹ



Կը դարձանէ ակապի և լինտերու ամեն տեսակ հիւանդութիւններ, երեքտրտկան և ու- ըիշ միջոցներով, ըստ նորագոյն և կատարե- լագործեալ դրութեանց:

Կը պատրաստէ ոսկիէ ակապներ և կա- ժըլակներ (travaux aux ponts et courones) որոնք առանց արհեստական քիմքի և առանց ամրացուցիչ թելի (croched) կ'ապահովեն ար- հեստական ակապներու տոկունութիւնը և տե- ականութիւնը:

Նոյնպէս կը պատրաստէ քառալուսէ լինտե- ռով ակապներ, և առանց ցաւի կը քաշէ վնասուած ակապները, լինտե- ռու կամ ընդհանուր ջիղերու վայրկեանական թմրութեամբ:

Թաճախորդները կ'ընդունին ամեն օր, առտուան ժամը 9էն — իրիկուան 6ը:

Մ. Ա. ՕՆՆԻԿ ԵՒ ԸՆԿ.

ԴԵՐՁԱԿ ԶԻՆՈՒՈՐԱԿԱՆ, ՔԱՀԲԵՆԻ ԵՒ ՈՐՍՈՐԴԱԿԱՆ ԶԻՆՍՏԵՐՈՒ
ԴԵՐՁԱԿ ՏԻԿԱՆԱՅ ՀԱՆԴԵՐՁՆԵՐՈՒ

28 ՇԱՐԱ ԷԼ ՄԱՆԱԽ, ՀԵԼԼԵՐԻ ՇԷՆՔ. ԱՌԱՋԻՆ ՑԱՐԿ:
ՑՍՄԱՆԵԱՆ ԴՐԱՄԱՏԱՆ ԴԻՄԱՑԸ

Պատիւ ունին ծանուցանելու յարգելի հասարակութեան թէ իրեն ընկեր Տիար Օննիկ որ քաղաքիս ծանօթ դերձակ Տեարց Ֆիլիքս և Ըն- կերութեան մօտ եօթնամեայ փորձառութիւն ստացած է՝ հիմա ստանձ- նած ըլլալով վերը նշանակուած գործատան տնօրինութիւնը՝ պատրաստ է յանձնարարութիւններ ընդունելու և լիովին գոհացնելու գիմողները:

Կատարեալ խնամք, արագ աշխատութիւն, անթերի ձեւակար և ըն- տիր ապրանք — ահա ինչ որ կը խոստանան իրենց յաճախորդներուն, որոնք փորձով պիտի տեսնեն թէ իրենց կատարեալ վստահութեան ար- ժանի է այս գործատունը:

BANQUE E. MÉLIDÈS

ԴՐԱՄԱՏՈՒՆ

Է. ՄԵԼԻՏԵՍ

ԿԵԴՐՈՆԱՑԵՂԻ ԱՌԷՆՔ
ՄԱՍՆԱՃԻՂ

յԱԼԵՔԱՆԴԵՐԻԱ և Ի Գահիրէ

Է. Մելիտէս Դրամատունը կ'ըն- դունի դրամի աւանդներ տոկոսի հետեալ սակերով:

Տեսօրին	4 0 0
Մէկ ամսուան	4 1 4 0 0
Երկը	4 1 2 0 0
Վեց	5 0 0
Մէկ տարուան և աւելի	
պայմանաժամով	5 1 4 0 0

Փոխառութեան գործողութիւն- ներ արժէթուղթերու վրայ, բացում ընթացիկ հաշիւներու: Առաջին կար- զի արժեթուղթերու արժէքին հա- ըրելին 90էն մինչև 95 կանխավճար: Սակարանի գործողութիւններ, առ և ծախ բաղդաթղթերու: Կտրօնե- ռու դանձում:

Գահիրէ, Էլ-Մաղրապի փողոց, Խամաիլիյէ:

Լուսաբեր ձեռքէ կը ծախուի հե- տեալ տեղերը:

ԳԱՀԻՐԷ

Տիար Գրիգոր Ծիրանեանի մօտ, (Petite Cordonnerie) Շարա Ապա Էլ Աղիյի սկիզբը:

Լրագրական Տիար Միսաք Հունկի խանութը, Օրե- լայի հրապարակ,

Նիու Պարի մօտ: Տիար Գրիգոր Տամկաճեանի խա- նութը, Պէյն Էլ Սուրէյն

ԱՂԵՔՍԱՆԴՐԻԱ

Տիար Յարութիւն Ղաղիկեանի խանութը:

ԾԱԽՈՒ ԳՐԲԵՐ

Լուսաբերի խմբագրատան մէջ:

ԴՐ. ՊԷ

Ֆրանսահայ նոր Բառագիրք պատկերազարդ, Գոհարն Լու- սինեան, երկու հատոր 100

History of Armenia. by N. Ter Gregor: (Պատկերա- զարդ Հայոց Պատմ. անգլի- երէն) 15

Լուսինեանք, Մելիք Ս. Գահիր Բէկ 5

Կիպրոս Կղզի, Բախոքաճ 5

Լուսաբեր Հաւաքածոյ, Ա. Պրակ, 2

Մի Տեսութիւն Կիլի- կիոյ Հայկական իշխանութեան վրայ, Բախոքաճ 12

Քարոյներ, Բարգէն Ծ. Վարդ. Կիլիկիական 10

Կոլոտ Յովհաննէս Պատ- ըրաբը, Լոյս Դեղիկեանի 13

Ծովը — Տըւրք և Համ- Կայ, Լոյս Դեղիկեանի 7